

FERVEX[®]

DURERE ȘI FEBRĂ

pentru
COPII

30 mg/ml soluție orală | paracetamol

Citiți cu atenție și în întregime acest prospect înainte de a începe să utilizați acest medicament, deoarece conține informații importante pentru dumneavoastră.
Utilizați întotdeauna acest medicament conform indicațiilor din acest prospect sau indicațiilor medicului dumneavoastră sau farmacistului.
- Păstrați acest prospect. S-ar putea să fie necesar să-l recitiți.
- Întrebați farmacistul dacă aveți nevoie de mai multe informații sau recomandări.
- Dacă manifestați orice reacții adverse, adresați-vă medicului dumneavoastră sau farmacistului. Acestea includ orice posibile reacții adverse nemenționate în acest prospect. Vezi pct. 4.
- Dacă după 3 - 5 zile nu vă simțiți mai bine sau vă simțiți mai rău, trebuie să vă adresați unui medic.

Ce găsiți în acest prospect:
1. Ce este Fervex durere și febră pentru copii și pentru ce se utilizează
2. Ce trebuie să știți înainte să utilizați Fervex durere și febră pentru copii
3. Cum să utilizați Fervex durere și febră pentru copii
4. Reacții adverse posibile
5. Cum se păstrează Fervex durere și febră pentru copii
6. Conținutul ambalajului și alte informații

1. Ce este Fervex durere și febră pentru copii și pentru ce se utilizează
Fervex durere și febră pentru copii conține paracetamol, un derivat de para-aminofenol cu efect analgezic (ameliorează durerea), antipiretic (reduce temperatura corpului în caz de febră).
Fervex durere și febră pentru copii este indicat pentru tratamentul simptomatic al febrei și/sau durerilor, cum ar fi dureri de cap, gripă, dureri de dinți, dureri musculare. Acest medicament este indicat copiilor cu greutate de la 3 la 32 kg (aproximativ de la naștere până la vârsta de 12 ani).
Dacă după 3 - 5 zile copilul dumneavoastră nu se simte mai bine sau se simte mai rău, trebuie să vă adresați unui medic.

2. Ce trebuie să știți înainte să utilizați Fervex durere și febră pentru copii
Nu utilizați Fervex durere și febră pentru copii:
- dacă copilul este alergic la paracetamol sau propacetamol hidroclorid sau la oricare dintre celelalte componente ale acestui medicament (enumerat la pct. 6);
- dacă copilul suferă de insuficiență hepatocelulară severă sau boală hepatică activă decompensată;
- dacă copilul a fost diagnosticat cu intoleranță la fructoză.

Atenționări și precauții
Înainte să utilizați Fervex durere și febră pentru copii adresați-vă medicului dumneavoastră sau farmacistului.
Aveți grijă deosebită când administrați acest medicament, adresați-vă medicului dumneavoastră sau farmacistului:
- dacă durerea persistă mai mult de 5 zile sau febra mai mult de 3 zile, sau dacă medicamentul nu este suficient de eficace, sau dacă apar alte simptome, nu continuați tratamentul fără a vă adresa medicului;
- dacă copilul suferă de boală severă de ficat sau rinichi;
- dacă copilul a fost diagnosticat cu sindrom Gilbert (hiperbilirubinemie familială);
- dacă copilului i se administrează alte medicamente care conțin paracetamol;
- dacă copilul a fost diagnostic cu deficit de glucozo-6 fosfat dehidrogenază;
- dacă aveți probleme legate de alimentație (malnutriție (rezerve scăzute de glutatun hepatic), anorexie sau cașexie (scădere în greutate semnificativă));
- în caz de deshidratare, reducerea cantității de lichid din organism;
- dacă aveți boli severe, inclusiv insuficiență renală severă sau septicemie (când în sânge circulă bacterii și toxine care duc la leziuni ale organelor), dacă sunteți malnutrit, aveți alcoolism cronic sau dacă luați și flucloxacilină (un antibiotic). O afecțiune gravă numită acidoză metabolică (tulburări ale sângelui și lichidelor) a fost raportată la pacienții aflați în aceste situații, în cazul în care paracetamolul se utilizează în doze regulate pentru o perioadă lungă sau când paracetamolul este administrat concomitent cu flucloxacilină. Simptomele acidozei metabolice pot fi: dificultăți la respirație grave, cu respirație rapidă profundă, somnolență, greață și vărsături. Paracetamolul poate provoca reacții cutanate grave și posibil letale; prin urmare, tratamentul trebuie întrerupt imediat, la prima apariție a erupției cutanate sau a altor semne de hipersensibilitate, și trebuie contactat un medic.

Utilizarea frecventă a analgezicelor pentru o perioadă lungă de timp poate provoca sau agrava durerile de cap. Dacă suferiți de dureri de cap cronice și luați analgezice de mai mult de 3 luni, cel puțin o dată la două zile, nu trebuie să vă măriți doza de analgezice, ci să discutați cu medicul dumneavoastră.

Fervex durere și febră pentru copii împreună cu alte medicamente
Spuneți medicului dumneavoastră sau farmacistului dacă utilizați, ați utilizat recent sau s-ar putea să utilizați orice alte medicamente. Nu se va asocia cu alte medicamente care conțin paracetamol. Va rugăm să vă informați medicul sau farmacistul dacă dumneavoastră sau copilul dumneavoastră luați:
- flucloxacilină (antibiotic), din cauza unui risc grav de anomalie a sângelui și lichidelor (numită acidoză metabolică) care necesită tratament de urgență (vezi pct. 2).
Vă rugăm să spuneți medicului dumneavoastră sau farmacistului dacă copilul ia medicamente care reduc coagularea sângelui (anticoagulante orale), pentru tratarea epilepsiei (fenitoină, carbamazepină, barbiturice), pentru tratamentul gutei (probenecid), pentru tratamentul tuberculozei (isoniazidă, rifampicină) sau alte medicamente antiinflamatoare nesteroidiene, AINS (salicilamidă).

Sarcina și alăptarea
Dacă sunteți gravidă sau alăptați, credeți că ați putea fi gravidă sau intenționați să rămâneți gravidă, adresați-vă medicului sau farmacistului pentru recomandări înainte de a lua acest medicament.
Acest medicament este destinat utilizării la copii. Dacă este necesar, Fervex durere și febră pentru copii poate fi utilizat în timpul sarcinii. Trebuie să utilizați cea mai mică doză posibilă care vă reduce simptomele și să o utilizați pentru cel mai scurt timp posibil. Contactați medicul dumneavoastră dacă simptomele nu se reduc.

Conducerea vehiculelor și folosirea utilajelor
Acest medicament este destinat utilizării copiilor.
Efectul asupra capacității de reacție nu este observat.

Fervex durere și febră pentru copii conține sucroză și propilenglicol (E1520) în aromă.
Acest medicament conține sodiu mai puțin de 1 mmol (23 mg) per doză, adică practic „nu conține sodiu”.
Acest medicament conține sucroză. Dacă medicul dumneavoastră v-a atenționat că copilul dumneavoastră are intoleranță la unele categorii de glucide, vă rugăm să-l întrebați înainte de a administra acest medicament.
Acest medicament conține 6.9 mg/kg/zi propilenglicol (E1520). Dacă copilul dumneavoastră are mai puțin de 4 săptămâni, adresați-vă medicului sau farmacistului înainte de a utiliza acest medicament, în special dacă copilului i se administrează alte medicamente care conțin propilen glicol sau alcool.

3. Cum să utilizați Fervex durere și febră pentru copii
Utilizați întotdeauna acest medicament exact așa cum este descris în acest prospect sau așa cum v-a spus medicul dumneavoastră sau farmacistul. Discutați cu medicul sau cu farmacistul dacă nu sunteți sigur.
Doza recomandată este de la 10 la 15 mg/kg/doză, la fiecare 4 - 6 ore, până la o doză totală zilnică maximă de 60 mg/kg pe zi. Doza zilnică maximă de paracetamol nu trebuie să depășească 60 mg/kg. Dozele de paracetamol ce trebuie administrate depind de greutatea corporală a copilului; menționarea vârstei are caracter informativ. Dacă nu se cunoaște greutatea copilului, acesta va fi cântărit pentru a nu i se administra o doză prea mare.

Paracetamolul este disponibil în mai multe concentrații și forme farmaceutice și, în consecință, tratamentul poate fi adaptat greutății fiecărui copil.

Această formulă este destinată copiilor cu o greutate de la 3 la 32 kg (aproximativ de la naștere până la vârsta de 12 ani).
Seringa dozatoare este gradată în kg, pe orizontal, de la 3 kg la 16 kg (gradată la fiecare kg) și inscripționată cu greutățile de 3 kg, 4kg, 6 kg, 8 kg, 10 kg, 12 kg, 14 kg și 16 kg.

Flacon cu seringă pentru dozare orală:
Doza per administrare se obține prin tragerea pistonului (1) pana la marcajul care corespunde greutății copilului (2), conform diagramei

Item code: 1503263	Job name: Leaflet Fervex durere și febră pentru copii	Draft no:	Date:	Reason for draft:
Product title: Fervex durere și febră pentru copii		01	10.09.2025	new file
Strenght:	Date created: 10.09.2025	02	08.10.2025	text correction
	Type: Leaflet RECTO	03	27.10.2025	text correction
Format: 145 x 300 / NT AG 64 cab 23 mm	Country: Romania	04	20.11.2025	text correction
Type of print:		05	26.11.2025	tech. adjustments
No. of colours: 1				
× × × × ×				
Pantone Black C				
Text size: 9 pt. 100%				
Aspro Advertising / Andrei Anghelescu / grafica@aspro-advertising.ro				



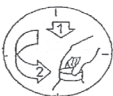
și instrucțiunilor de mai jos:

- de la 3 la 16 kg: se utilizează seringă dozatoare până la gradăția corespunzătoare greutateii copilului sau până la cea mai apropiată. De exemplu de la 3 la 3,5 kg: seringă dozatoare se umple până la gradăția de 3 kg. De exemplu de la 3,5 la 4 kg: seringă dozatoare se umple până la gradăția de 4 kg. O nouă doză va fi repetată dacă este nevoie după 6 ore.
- de la 16 la 32 kg: prima dată se umple seringă dozatoare apoi se completează cu o reumplere a seringii până se obține greutatea copilului. De exemplu de la 18 kg la 19 kg: se umple prima dată seringă dozatoare până la gradăția 10 kg, apoi se mai umple o dată până la gradăția 8 kg. O nouă administrare, dacă este necesară, va fi făcută după 6 ore.

Modul și frecvența de administrare

Administrare orală. Intervalul minim dintre fiecare administrare este de 4 ore. Soluția orală poate fi băută ca atare sau diluată într-o cantitate mică de lichid (de exemplu: apă, lapte, suc de fructe).

- Înainte de utilizare verificați dacă seringă nu este deteriorată și este bine curățată.
- Nu utilizați seringă în cazul unei alergii cunoscute la polietilenă sau polistiren.
- Apăsați și învârtiți capacul pentru a deschide flaconul.
- Cufundați seringă în flacon verificând dacă pistonul este complet apăsat.
- După fiecare utilizare, închideți flaconul cu soluție orală, curățați și uscați seringă și păstrați-o în cutie cu flaconul și prospectul.
- Utilizarea sistemului de dozare este strict destinată pentru administrarea de Fervex durere și febră pentru copii 30 mg/ml, soluție orală.
- Seringă nu poate fi utilizată după data de expirare a medicamentului.



Dacă temperatura copilului depășește 38,5°C, următorii pași suplimentari vor fi făcuți pentru a crește eficacitatea tratamentului cu acest medicament:

- Se dezbracă copilul;
- Se dă copilului să bea lichide;
- Nu lăsați copilul într-un loc excesiv de cald.

Administrarea regulată evită fluctuațiile intensității durerii sau febrei. La copii va fi stabilit un interval între administrări, atât în timpul zilei cât și al nopții, de preferat de 4 - 6 ore.

Grupe speciale de pacienți

La pacienții cu afectare renală severă intervalul minim între administrări va fi între 4 - 8 ore.

Insuficiență hepatică

La pacienții cu insuficiență hepatică, doza trebuie redusă sau intervalul dintre administrări prelungit.

Dacă ați utilizat mai mult Fervex durere și febră pentru copii decât trebuie

Informați **imediat** medicul în caz de supradozaj sau intoxicație accidentală.

Simptomele: greață, vărsături, lipsa poftei de mâncare, paloare, indispoziție și transpirație abundentă, cazuri de pancreatită acută, apar în primele 24 ore.

Ingestia acută a unei supradoze de paracetamol de 140 mg/kg corp la copii poate avea o evoluție fatală prin afectare gravă și ireversibilă renală și hepatică.

După supradozaj cu paracetamol s-au observat următoarele:

- incapacitatea acută a rinichilor de a funcționa corect.
- afecțiune în care se dezvoltă mici cheaguri de sânge în tot fluxul sanguin, blocând vasele mici de sânge, secundară unei leziuni hepatice grave.
- cazuri rare de inflamare a pancreasului.

Dacă uitați să utilizați Fervex durere și febră pentru copii

Nu-i dați copilului o doză dublă pentru a compensa doza uitată. Dacă aveți orice întrebări suplimentare cu privire la acest medicament, adresați-vă medicului dumneavoastră sau farmacistului.

4. Reacții adverse posibile

Ca toate medicamentele, acest medicament poate provoca reacții adverse, cu toate că nu apar la toate persoanele.

Următoarele reacții adverse au fost raportate după punerea pe piață a medicamentului, dar frecvența lor este necunoscută (care nu poate fi estimată din datele disponibile):

- bronhospasm (contractie excesivă și prelungită a mușchilor căilor respiratorii care provoacă dificultăți de respirație) la persoanele sensibile la acid acetilsalicilic și alte AINS (grup de analgezice cu efect antiinflamator și antipiretic);
- erupție medicamentoasă fixă (pată roșiatică/violet pe piele care re apare în același loc);
- trombocitopenie (scăderea numărului plachetelor sanguine), leucopenie (scăderea anormală a numărului celulelor albe), neutropenie (scăderea numărului anumitor tipuri de celule albe);
- diaree, durere abdominală;
- valori serice mari ale enzimelor hepatice;
- reacție anafilactică (inclusiv hipotensiune arterială), șoc anafilactic (reacție alergică bruscă de mare amploare care implică întregul organism), hipersensibilitate; umflarea bruscă a feței și a gâtului;
- urticarie, eritem (înroșirea pielii), erupții trecătoare pe piele;
- pete de sânge pe piele;

- pustuloză exantematoasă acută generalizată;
- necroză epidermică toxică;
- sindrom Stevens-Johnson (reacții alergice, inclusiv erupții grave pe piele, febră și mărirea ganglionilor limfatici);
- o afecțiune gravă care poate face sângele mai acid (numită acidoză metabolică), la pacienții cu boală severă care utilizează paracetamol (vezi pct. 2).

Raportarea reacțiilor adverse

Dacă manifestați orice reacții adverse, adresați-vă medicului dumneavoastră sau farmacistului. Acestea includ orice posibile reacții adverse nemenționate în acest prospect. De asemenea, puteți raporta reacțiile adverse direct la Agenția Națională a Medicamentului și a Dispozitivelor Medicale din România

Str. Aviator Sănătescu nr. 48, sector 1
București 011478- RO
e-mail: adr@anm.ro
Website: www.anm.ro

Raportând reacțiile adverse, puteți contribui la furnizarea de informații suplimentare privind siguranța acestui medicament.

5. Cum se păstrează Fervex durere și febră pentru copii

Nu lăsați acest medicament la vederea și îndemâna copiilor.

Nu utilizați acest medicament după data de expirare înscrisă pe cutie după EXP. Data de expirare se referă la ultima zi a lunii respective. Soluția orală trebuie utilizată în maxim 6 luni după prima deschidere. A nu se păstra la temperaturi peste 25°C. A se păstra în ambalajul original.

MEDICAMENTELE EXPIRATE SI/SAU NEUTILIZATE TREBUIE RETURNATE LA SPITALE PUBLICE SAU PRIVATE.

Nu aruncați niciun medicament pe calea apei sau a reziduurilor menajere. Întrebați farmacistul cum să aruncați medicamentele pe care nu le mai folosiți. Aceste măsuri vor ajuta la protejarea mediului.

6. Conținutul ambalajului și alte informații

Ce conține Fervex durere și febră pentru copii

- Substanța activă este paracetamolul. Fiecare ml soluție orală conține paracetamol 30 mg.
- Celelalte componente sunt: macrogol 6000, glicerol (E422), sucroză soluție, zaharină sodică, sorbat de potasiu (E200), aromă de capsuni* (conține propilenglicol (E1520)), acid citric anhidru, apă purificată.
- *Ingrediente ale aromei (aprox. 3,5 %): butirat de etil, butirat de izoamil, maltol, etilfenilglicidat de etil, acetat de undecalactonă, acetat de heliotropil, etil vanilină.

Cum arată Fervex durere și febră pentru copii și conținutul ambalajului

Fervex durere și febră pentru copii este o soluție de culoare ușor galben-maronie până la galben-maronie, ușor vâscoasă, cu aromă de capsuni.

Este disponibil în:

Cutie cu un flacon din tereftalat de polietilenă de culoare brună, conținând 90 ml soluție orală, închis cu capac cu sistem de închidere securizat pentru copii (prevăzut la interior cu o membrană de etanșare din polietilenă de joasă densitate) și o seringă dozatoare cu corp transparent din polietilenă și piston albastru din polistiren, cu gradății pentru măsurarea volumelor corespunzătoare greutateilor de la 3 kg la 16 kg, gradată la fiecare kg și inscripționată cu *Fervex* și cu greutateile 3 kg, 4 kg, 6 kg, 8 kg, 10 kg, 12 kg, 14 kg și 16 kg (corespunzând unei doze de 15 mg paracetamol per kg greutate de copil).

Cutie cu un flacon din tereftalat de polietilenă de culoare brună, conținând 150 ml soluție orală, închis cu capac cu sistem de închidere securizat pentru copii (prevăzut la interior cu o membrană de etanșare din polietilenă de joasă densitate) și o seringă dozatoare cu corp transparent din polietilenă și piston albastru din polistiren, cu gradății pentru măsurarea volumelor corespunzătoare greutateilor de la 3 kg la 16 kg, gradată la fiecare kg și inscripționată cu *Fervex* și cu greutateile 3 kg, 4 kg, 6 kg, 8 kg, 10 kg, 12 kg, 14 kg și 16 kg (corespunzând unei doze de 15 mg paracetamol per kg greutate de copil).

Este posibil ca nu toate mărimile de ambalaj să fie comercializate.

Deținătorul autorizației de punere pe piață și fabricantul

Deținătorul autorizației de punere pe piață
UPSA SAS
3, rue Joseph Monier, 92500 Rueil-Malmaison, Franța

Fabricantul
UPSA SAS
304 avenue du Docteur Jean Bru, 47000 Agen, Franța

UPSA SAS
979 avenue des Pyrénées, 47520 Le Passage, Franța

Pentru orice informații referitoare la acest medicament, vă rugăm să contactați reprezentanța locală a deținătorului autorizației de punere pe piață: **România**

MagnaPharm Marketing & Sales Romania SRL
Tel: +4 (0) 372 502 221

Acest prospect a fost revizuit în Septembrie 2025.



1503263

Item code: 1503263	Job name: Leaflet Fervex durere și febră pentru copii	Draft no:	Date:	Reason for draft:
Product title: Fervex durere și febră pentru copii		01	10.09.2025	new file
Strenght:	Date created: 10.09.2025	02	08.10.2025	text correction
Format: 145 x 300 / NT AG 64 cab 23 mm	Type: Leaflet VERSO	03	27.10.2025	text correction
Type of print:	Country: Romania	04	20.11.2025	text correction
No. of colours: 1		05	26.11.2025	tech. adjustments
	Pantone Black C			
	Text size: 9 pt. 100%			
	Aspro Advertising / Andrei Anghelescu / grafica@aspro-advertising.ro			